

✝ 聖雅的使命宣言：

作主門徒，建立堅固的家庭，以耶穌基督的福音影響社區和世界

服事同工	本主日		下主日	
中文講員	林德昭牧師		劉海燕傳道	
領會/牧禱	徐建文長老/林德昭牧師		吳順意/林德昭牧師	
頌讚帶領/司琴	吳志明/周聰敏		吳志明/方捷音	
現場影音	高鈺		鄧一靜	
ZOOM 主持	楊守良		高鈺	
投影	彭卓翌		楊守良	
視頻錄製	王致揚		尚海濤	
招待	任麗婭		任麗婭	
英文講員	Yong Lee		Pastor Louis Kiang	
兒童頌讚帶領	陳怡如		敬拜團隊	龍梅/吳欣
Nursery	王佳槐		K&1 年級	沈晗紅/孫嬌
2&3 年級	盧曉光/張賽娟		4&5 年級	鄧世兵/Christopher P.
午餐奉獻	王明約、周聰敏夫婦		午餐服事	活水組/ 禱望團契

聚會及出席記錄一覽表

聚會		時間	上週	聯絡人/電話	
主日	華語主日晨禱	9:00 AM	8	林德昭牧師	858.775.7193
	英語主日禱告會	9:30 AM	2	程天怡長老	619.890.6143
	華語主日敬拜	11:00 AM	140	吳順意	858.405.3063
	英語主日敬拜	11:00 AM	28	王彥峰	760.704.2662
	華語成人主日學	9:30 AM	33	林德昭牧師	858.775.7193
	兒童主日學	11:00 AM	21	侯鶯飛	858.888.1365
週二	禱告會	7:30 PM	13	林德昭牧師	858.775.7193
週四	姐妹會	10:00 AM		葉斯婷	760.944.0390
	長青會	10:00 AM		王慧茹	858.717.0845
週五	“有福的人生” 福音慕道班	7:30 PM		劉海燕傳道	858.205.0876
	校園事工	7:30 PM		揭業琳	760.429.5709
	青少年	7:30 PM		Louis 牧師	559.860.9087
	兒童品格才藝班 “Shine”	7:30 PM		林見興長老	626.554.2777
週五團契：		7:30 PM		陳淑娟	858.334.9836
展翅	王一明	206.427.4375	新生命	韓易江	858.432.8318
活水	杜俊忱	858.357.5958	更新	朱靜	619.493.6585
愛加倍	吳婷	832.469.3023	青橄欖	陳龍昊	413.345.3690
嗎哪	李敏	858.925.3285			
週六	禱望 每月第 2 和 4 週	11:00 AM		鄧世兵	919.360.5471

聖雅福音基督教會

Harvest Evangelical Church of San Diego

13885 El Camino Real, San Diego, CA 92130

電話：858.523.9768，858.523.9763 www.HECSD.org

2025 教會主題：在信仰與認識神的兒子上合一

督導牧師：胡忠倫牧師
華語牧師：林德昭牧師 858.775.7193 · albertlin_99@yahoo.com
華語傳道：劉海燕傳道 858.205.0876 · haiyan.liu@hecsd.org
英語牧師：Pastor Louis 858.598.4260 · pastorlouis@hecsd.org

主後二〇二五年五月四日

第三十六卷：第 18 期

聖餐主日敬拜程序

聚集頌讚來敬拜	宣召	頌讚小組
	詩歌頌讚	頌讚小組及會眾
	和散那	
	君王就在這裡	
	充滿我	
	禱告	徐建文長老
	奉獻 / 默禱	
頌讚宣講來敬拜	經文閱讀	徐建文長老及會眾
	以弗所書 3:14-21	
	牧禱	林德昭牧師
	證道「聖靈賜力量使你剛強」	林德昭牧師
委身回應來敬拜	回應詩歌	頌讚小組及會眾
	軟弱的我變剛強	
	聖餐	林德昭牧師
祝禱宣揚來敬拜	歡迎及報告	徐建文長老
	祝禱 三一頌	林德昭牧師
	默禱 / 散會	會眾

1. **歡迎**今天第一次來參加本教會實體及網路主日敬拜的弟兄姐妹，邀請您會後聯絡任麗姬執事 (858. 353. 7954)，留下您的聯絡方式。
2. 本週二(5/6)晚上 7:30 **網路禱告會**由林德昭牧師帶領。(ZOOM ID:858 523 9768; PW:hecscd)。誠邀長執、同工及弟兄姐妹一同加入。
3. **成人主日學**“如何研讀聖經”課程，下主日(5/11)第十六課主題為“新約聖經 - 使徒行傳，比喻”，由林德昭牧師帶領。地點:202 教室 (ZOOM ID:858 202 9768;PW:hecscd)。課程介紹請見週報電子版附頁三。
4. 因退修營的緣故，**5/18 主日**在聖雅教堂將沒有任何活動，主日敬拜將在營地進行。當天敬拜也可於網上參加(ZOOM ID:858 523 9768; PW: hecscd)。營區地址: 8668 Pine Creek Rd, Pine Valley, CA 91962; 敬拜時間: 上午 9 點到 10 點 15 分。
5. 感謝神，聖雅 2025 **退修營**的報名工作已基本結束，請已報名的弟兄姐妹散會後到大堂入口的招待處領取《教會退修會出發前須知》，做好相應的準備工作。目前，退修營的註冊收入，對比各項支出仍有短缺。請大家為此禱告，感動弟兄姐妹為退修會積極愛心奉獻，使今年的收支得以平衡。請在奉獻支票上註明「教會退修營」。如有問題，請聯絡揭業琳執事。
6. **學生事工**已於上週四在 UCSD 校園開始了第一次的查經聚會，之後將於每週四晚上六點繼續在 UCSD 校園內聚會，同工們藉著與學生一同坐席一起吃飯，將福音帶給學生，同時讓他們感受到家的溫暖。求主繼續在前方開路，帶領更多學生加入。由於校園事工的同工在白天需要工作/學習，不方便為學生準備飯食，求主預備教會家庭來支援。有感動的弟兄姐妹，請與業琳執事聯繫 (電話 760-429-5709)。
7. 今年教會**暑期兒童聖經營(VBS)**將於 6/16-6/20 每日上午 9am-12pm 在教堂舉行，招收 K-5 年級的兒童，歡迎報名，並邀請朋友鄰居一起參與。請掃二維碼或聯絡楊咏紅姐妹(Yvonne)報名。詳情請參看週報電子版附頁四。
8. **愛心志工拍賣**是英文堂和青少年團契主導的一項長期為宣教籌款的活動，弟兄姊妹奉獻時間與才幹，提供各類服務作為「拍品」供大家競標。得標者不僅能獲得實際幫助，也是在用行動支持宣教事工。服務收集將截止至本主日，歡迎參考週報電子版附頁六，填寫傳單或掃碼提交，傳單可交給陳淑娟或 Bihan 姊妹。



2025 年教會主題：在信仰與認識神的兒子上合一

“直等到我們眾人在信仰上同歸於一，認識上帝的兒子，得以長大成人，達到基督完全長成的身量。”

~ 以弗所書 Ephesians 4:13

感恩

- 感謝主，上主日帶領劉志遠牧師和蕭靜馥師母與我們分享神的信息。求主藉著祂的話語堅固弟兄姊妹，使我們在靈裏不斷成長茁壯。
- 感謝主，帶領 5/3 (上週六) 的聖雅教會長執會五月份例會順利舉行。請繼續為今年的長執會代禱。
- 為 Tijuana 週末短宣隊(Mexico Caravan Ministries) 安全歸來感謝神，求主給他們與主同工的滿足感，看到他們所做的事有深刻的意義，幫助他們留下美好的回憶，繼續有宣教的心。
- 感謝主，上週五(5/2)晚上福音特會有 22 人參加，其中有 11 位慕道友。求神記念同工們的愛心付出與辛勞，並繼續保守傳福音有好的果效。

會務

- 為教會今年暑期 VBS 各項籌備及報名工作代禱。求神興起樂意服事的年輕人。也為帶領的同工代禱，求神賜給他們智慧帶領事工。
- 為教會 5/16-5/18(週五晚至週日) 在 Pine Valley Bible Center 舉行的聖雅 2025 退修營禱告。求神賜講員智慧預備信息，釋放神話語的大能，使弟兄姐妹在退修會中經歷聖靈的大能，生命得著更新改變。
- 求神祝福帶領各團契在暑期的安排，也求神帶領，利用這段時間加強各團契之間的交流。

宣教

- 請繼續為新來教會的慕道友，及各小組的慕道友，以及外展事工的慕道友的救恩代禱。求主帶領他們繼續來教會接觸福音。

【今日講臺】

聖靈賜力量使你剛強

(以弗所書 3:14-21)

- | | |
|----------------------|----------------|
| 一、前言 | 四、頌讚 (20-21 節) |
| 二、因著聖靈的能力，內裡剛強(19 節) | 五、結語 |
| 三、內裡剛強的結果 (17-19 節) | |
| 讓基督成為我們生命的中心 | |
| 領悟神的愛 | |
| 充滿神的豐富 | |

奉獻:支票抬頭請寫「HECSD」建堂奉獻請註明「BF」宣教奉獻請註明「MF」

	經常	建堂	宣教	愛宴	緬甸	Paypal	總計
4/21-4/27	2,783.00	550.00	1,100.00	600.00	500.00	20,882.53	25,815.53
1-4 月份奉獻 \$191,269.84	1-4 月份支出 \$273,150.68 包含\$80k 建堂基金 (儲備)					餘額 - 81,880.84	

目前可用的幾種奉獻方式

❑ 郵寄支票 – 聖雅教會的郵寄地址

Attn: Finance Deacon
Harvest Evangelical Church of San Diego
13885 El Camino Real
San Diego, CA 92130

❑ 通過 PayPal 網上奉獻

第一步：連到聖雅教會網站 <http://wp.efcsandiego.org/>

第二步：點擊“網上奉獻”

第三步：選擇或填入金額；點擊“Donate Now”

第四步：登錄你的 PayPal 賬戶

第五步：選擇資金來源，可以是 PayPal 餘額，關聯銀行賬戶或信用卡；然後點擊“Pay Now”

❑ 股票奉獻 – 聖雅教會的證券賬戶*

Charles Schwab
DTC (Depository Trust Company): 0164
Account name: Evangelical Formosan Church
Account number: 3172-8036
Phone: (888) 403 9000

* 如有問題，請與財務執事羅時劍執事聯繫

shijian_luo@hotmail.com

聖雅教會實體聚會及 ZOOM 網絡

ZOOM 會議室密碼: **hecsd**

點擊以下中的一個鏈接或電話 **1-669-900-6833**，輸入 meeting ID

日期	時間	聚會活動	會議 ID	實體
週日	9:00AM	華語主日晨禱	8582059768	圖書館
	9:30AM	華語成人主日學	8582029768	202
	9:30AM	英語禱告會	8582049768	實體
	9:30AM	青少年主日學	-	201
	11:00AM	英語主日崇拜	8582049768	203/204
	11:00AM	華語主日崇拜	8585239768	大堂
	11:00AM	青少年主日崇拜	8582019768	交誼廳
	11:00AM	兒童主日學	-	001-005
週二	7:30PM	禱告會	8585239768	-
週四	10:00AM	長青會	-	交誼廳
	10:00AM	姊妹會	-	202-205
週五	7:30PM	更新團契	-	203/204
	7:30PM	青橄欖團契	-	004
	7:30PM	新生命團契	8580019768	001
	7:30PM	展翅團契	8581059768	-
	7:30PM	愛加倍團契	8581019768	圖書館
	7:30PM	嗎哪團契	8582049768	002/003
	7:30PM	活水團契	8582029768	202
	7:30PM	“有福的人生”福音慕道班	-	實體
	7:30PM	校園事工	-	實體
	7:30PM	兒童品格才藝班“Shine”	-	交誼廳
	7:30PM	青少年團契	-	201
	7:30PM	English	-	會議室
週六	11:00AM 每月第二、四週	禱望團契	-	交誼廳

❖ 如何網路聚會的詳細步驟見教會網站,如有技術問題可先與團契組長聯繫

《如何閱讀聖經》 主日學課程簡介

聖經是人類歷史上印得最多，銷售最多，最受尊敬，最被廣泛被閱讀的書。對於基督徒而言，聖經是神的話，需要認真研讀，了解，並且把這些話活在生命中。它是神寫給世人的信（神的自我啟示），包含了生命以及救恩的智慧。然而聖經最晚寫成的啟示錄，距今也已將近2,000年，有些讀者會感慨：「聖經太難懂，裡面充滿了離我們十分遙遠的詞彙與描述！」並且，「聖經每一個人的解釋似乎都不一樣！」住在二十一世紀的我們，我們如何能正確的了解聖經？

神不但差遣真理的聖靈幫助我們明白祂的話，祂也使用歷世歷代忠心研讀神話語的人的傳承，包括當代的聖經學者，留下正確解釋聖經的方法作為我們研讀聖經的引導。

德昭牧師與海燕傳道將於2025年1月5日開始一個新的成人主日學課程 – 如何研讀聖經。以「過河」為比喻，我們將討論如何從今日世界搭一座詮釋的橋樑回到聖經的世界，並帶回不因時間文化而改變的屬靈原則，以至於我們可以應用這些原則在今日的生活。另外，聖經包含不同的文體，會需要不同的詮釋方法，我們將討論每一種問題的解經原則。

這是一門「教學生如何釣魚 而不是把魚給他們」的課程，目標是提供工具與訓練給讀聖經的人，以至於他（她）們可以「按着正意講解真理的話」（提後2:15）。因此，這將是一個需要手動的課程，每堂課在講述當週的內容後，同學們將有機會在課堂做一些練習。希望大家能克服萬難，到教室來實體上課。至於教會的長執，有教導以及帶領查經責任的同工，牧者們希望你們只要與服事時間不衝突，也都能實體上這門課。

要能熟練的詮釋聖經，需要一個永不休止的學習過程。在過程中我們不只要學到正確解經，最重要的目的，是更加認識聖經背後的神，讓聖經的教訓、督責、使人歸正、教導人學義（提後3:16）的功能，改變我們的生命，建立與神更親密的關係。

聚會時間： 每主日早晨 9:30 – 10:30

聚會日期： 1/5/2025 起

聚會地點： 『聖雅福音基督教會』實體202教室或

Zoom 線上聚會 858 202 9768 進入密碼：hecsd

聯絡人： 林德昭牧師 858.775.7193



2025 VBS at HECS D
June 16th - June 20th
From 9:00 am - 12:00 pm
Welcome k to 5th Graders!!!

Scan QR Code to register:

TRUE NORTH
 Trusting Jesus in a Wild World

聖雅福音基督教會
 HARVEST EVANGELICAL CHURCH
 OF SAN DIEGO

For more information visit www.hecsd.org
 地址: 13885 El Camino Real, San Diego, CA 92130
 電話: 858-523-9768